

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2011

aruandeaasta lõpp: 31.12.2011

ärinimi: Tschudi Road Transport OÜ

registrikood: 10230310

tänava nimi ja maja number: Sadama 4

linn: Tallinn

maakond: Harju maakond

postisihtnumber: 15096

telefon: +372 6409720

faks: +372 6409559

e-posti aadress: tschudiroad@tschudiroad.com, km@tschudiroad.com

veebilehe aadress: www.tschudiroad.com

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Kasumiaruanne	5
Rahavoogude aruanne	6
Omakapitali muutuste aruanne	7
Raamatupidamise aastaaruande lisad	8
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	8
Lisa 2 Müügitulu	10
Lisa 3 Muud äritulud	10
Lisa 4 Kaubad, toore, materjal ja teenused	11
Lisa 5 Mitmesugused tegevuskulud	11
Lisa 6 Tööjõukulud	11
Lisa 7 Muud ärikulud	12
Lisa 8 Finantstulud ja -kulud	12
Lisa 9 Nõuded ja ettemaksed	12
Lisa 10 Varud	12
Lisa 11 Pikaajalised finantsinvesteeringud	13
Lisa 12 Materiaalne põhivara	13
Lisa 13 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	14
Lisa 14 Võlad ja ettemaksed	14
Lisa 15 Kapitalirent	15
Lisa 16 Laenukohustused	16
Lisa 17 Osakapital	16
Lisa 18 Kasutusrent	17
Lisa 19 Seotud osapooled	17
Lisa 20 Sündmused pärast bilansipäeva	18

Tegevusaruanne

Tschudi Road Transport OÜ põhitegevuseks on rahvusvaheline autotransport, Eesti sisene autotransport ja veoste ekspedeerimine. Ettevõtte pakkus aasta lõpu seisuga tööd 14 töötajale ja 2011. aasta käive oli 1,4 milj eurot.

Olulisemad sündmused

Jätkati koostööd Tschudi Logistics AS-ga (Eesti), suurendati Tschudi Logistics B.V.-ga (Holland) ning suurendati vedude osakaalu Lääne-Euroopas.

Majandustegevuse ülevaade

2011. aasta kogukäibest moodustas 92 % rahvusvaheline transport ja 8 % siseriiklik transport, 2010. aastal jäid näitajad samasse suurusjärku. 2011.aastal vedude osakaalu Lääne-Euroopas suurendati vastavalt Saksamaal 15% ja Hollandis 19%, samas vähendati vedude osakaalu Soomes 28%. 2011. aastal 15% käibest moodustab veoste ekspedeerimine.

Järgmise majandusaasta arengusuunad

Soov on keskenduda vedudele Euroopas.

Majandusaasta olulised sündmused

2011. aastal uuendati autoparki.

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(tuhandetes eurodes)

	31.12.2011	31.12.2010	Lisa nr
Varad			
Käibevara			
Raha	50	39	
Nõuded ja ettemaksed	151	126	9
Varud	12	6	10
Kokku käibevara	213	171	
Põhivara			
Finantsinvesteeringud	31	50	11
Materiaalne põhivara	467	274	12
Kokku põhivara	498	324	
Kokku varad	711	495	
Kohustused ja omakapital			
Kohustused			
Lühiajalised kohustused			
Laenukohustused	163	52	15,16
Võlad ja ettemaksed	106	124	14
Kokku lühiajalised kohustused	269	176	
Pikaajalised kohustused			
Laenukohustused	418	274	15,16
Kokku pikaajalised kohustused	418	274	
Kokku kohustused	687	450	
Omakapital			
Osakapital nimiväärtuses	56	56	17
Ülekurss	255	255	
Kohustuslik reservkapital	6	6	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	-272	-237	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-21	-35	
Kokku omakapital	24	45	
Kokku kohustused ja omakapital	711	495	

Kasumiaruanne

(tuhandetes eurodes)

	2011	2010	Lisa nr
Müügitulu	1 401	1 275	2
Muud äritulud	3	2	3
Kaubad, toore, materjal ja teenused	-1 158	-1 082	4
Mitmesugused tegevuskulud	-61	-60	5
Tööjõukulud	-139	-127	6
Põhivara kulum ja väärtuse langus	-45	-35	12
Muud ärikulud	-10	-3	7
Ärikasum (kahjum)	-9	-30	
Finantstulud ja -kulud	-12	-5	8
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	-21	-35	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-21	-35	

Rahavoogude aruanne

(tuhandetes eurodes)

	2011	2010	Lisa nr
Rahavood äritegevusest			
Ärikasum (kahjum)	-9	-30	
Korrigeerimised			
Põhivara kulum ja väärtuse langus	45	35	12
Kasum (kahjum) põhivara müügist	10	-1	12
Muud korrigeerimised	35	0	
Kokku korrigeerimised	90	34	
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	19	-22	9
Varude muutus	-6	0	10
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	-18	-23	14
Makstud intressid	-4	-5	16
Muud rahavood äritegevusest	0	3	
Kokku rahavood äritegevusest	72	-43	
Rahavood investeerimistegevusest			
Tasutud materiaalse ja immateriaalse põhivara soetamisel	-3	0	12
Laekunud materiaalse ja immateriaalse põhivara müügist	12	54	12
Kokku rahavood investeerimistegevusest	9	54	
Rahavood finantseerimistegevusest			
Kapitalirendi põhiosa tagasimaksed	-63	-4	15
Makstud intressid	-7	0	15
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	-70	-4	
Kokku rahavood	11	7	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	39	32	
Raha ja raha ekvivalentide muutus	11	7	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	50	39	

Omakapitali muutuste aruanne

(tuhandetes eurodes)

					Kokku
	Osakapital nimiväärtuses	Ülekurss	Kohustuslik reservkapital	Jaotamata kasum (kahjum)	
31.12.2009	56	255	6	-237	80
Aruandeaasta kasum (kahjum)	0	0	0	-35	-35
31.12.2010	56	255	6	-272	45
Aruandeaasta kasum (kahjum)	0	0	0	-21	-21
31.12.2011	56	255	6	-293	24

Täiendav informatsioon omakapitali liikumiste kohta on esitatud lisas 17.

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

Tschudi Road Transport OÜ raamatupidamise aastaaruanne on koostatud vastavalt Eesti heale raamatupidamistavale ja kasutades soetusmaksumuse meetodit, v.a. juhtudel, kui arvestuspõhimõtetes alljärgnevalt on kirjeldatud teisiti. Eesti hea raamatupidamistava on rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuse ja aruandluse põhimõtetele tuginev raamatupidamistava, mille põhinõuded kehtestatakse Eesti Vabariigi raamatupidamise seadusega ning mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt väljaantavad juhendid.

1. jaanuaril 2011 ühines Eesti eurosooniga ja Eesti kroon (EEK) asendus euroga (EUR). Sellest tulenevalt konverteeris ettevõtte sellest kuupäevast alates oma raamatupidamisarvestuse eurodesse ning 2011. aasta ja järgnevaid finantsaruandeid koostatakse eurodes. Võrdlusandmed konverteeriti ametliku üleminekukursiga 15,6466 EEK/EUR.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud tuhandetes eurodes, kui ei ole teisiti märgitud.

Järgnevalt on välja toodud peamised arvestuspõhimõtted ja hindamisalused.

Raha

Raha ekvivalentina kajastatakse rahavoogude aruandes lühiajalisi (kuni 3-kuulise tähtajaga soetatud) kõrge likviidsusega investeeringuid, mida on võimalik konverteerida teadaoleva summa raha vastu ning mille puhul puudub oluline turuväärtuse muutuse risk, sh. kassas ja panga arvelduskontodel olev raha, mille kasutamisel ei esine olulisi piiranguid, kuni 3-kuulised tähtajalised deposiidid ning rahaturufondi osakud.

Välisvaluutas toimunud tehingud ning välisvaluutas fikseeritud finantsvarad ja -kohustused

Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel võetakse aluseks tehingu toimumise päeval ametlikult kehtivad Euroopa Keskpanga valuutakursid. Välisvaluutas fikseeritud rahalised varad ja kohustused hinnatakse bilansipäeva seisuga ümber eurodesse bilansipäeval ametlikult kehtivate Euroopa Keskpanga valuutakursside alusel.

Ümberhindamise tulemusena saadud kursikasumid ja –kahjumid kajastatakse aruandeperioodi kasumiaruandes, kusjuures ärituludes ja –kuludes kajastatakse valuutakursi kasumid ja kahjumid, mis on seotud tarnijate ja ostjate arveldustega, muud valuutakursist tulenevad erinevused kajastatakse aga finantstuludes ja –kuludes.

Nõuded ja ettemaksed

Nõuded teiste osapoolte vastu, mida ettevõtte ei ole soetanud edasimüügiks, kajastatakse edaspidi korrigeeritud soetusmaksumuses, kasutades efektiivset intressimäära.

Korrigeeritud soetusmaksumuse meetodil kajastatavaid nõudeid hinnatakse alla, juhul kui on tõenäoline, et nende kaetav väärtus on väiksem kui bilansiline väärtus. Allahindlus kajastatakse kasumiaruandes real "muud tegevuskulud".

Kui nõude tagasisaamine on muutunud lootusetuks, siis kajastatakse need nõuded bilansiväliste varadena.

Varud

Varud võetakse arvele soetusmaksumuses, mis koosneb varude ostuhinnast, ostuga kaasnevast tollimaksust, muudest mittetagastatavatest maksudest ja soetamisega otseselt seotud veokuludest, millest on maha arvatud hinnaalandid. Varude soetusmaksumuse kindlaks määramisel kasutatakse FIFO meetodit.

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Materiaalseks põhivaraks loetakse varasid maksumusega alates 2 000 eurost ja kasuliku tööeaga üle ühe aasta. Varad, mille kasulik tööiga on üle 1 aasta, kuid mille soetusmaksumus on alla 2 000 euro, kajastatakse kuni kasutusele võtmiseni väheväärtusliku inventarina (varudena) ja vara kasutusele võtmise hetkel kantakse 100%-liselt kulusse. Kuludesse kantud väheväärtuslike inventaride üle peetakse arvestust bilansiväliselt.

Materiaalne põhivara võetakse arvele tema soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast ja otseselt soetamisega seotud kulutustest. Edaspidi kajastatakse materiaalsel põhivara bilansis tema soetusmaksumuses, millest on maha arvatud akumuleeritud amortisatsioon ja võimalikud väärtuse langusest tulenevad allahindlused.

Materiaalse põhivara amortiseerimisel kasutatakse lineaarse amortisatsiooni meetodit. Amortisatsiooninorm määratakse igale põhivara objektile eraldi sõltuvalt selle kasulikust tööeest. Amortisatsioonimäärad aastas on põhivara gruppidele järgmised:

Transpordivahend	8-20 %
Arvutustehnika	15-25 %
Muud masinad ja seadmed	20-40 %

Juhul, kui teatud materiaalse põhivara kaetav väärtus on langenud alla tema bilansilise väärtuse, siis hinnatakse see vara alla kuni kaetava väärtuseni, milleks on kas sellest varast tulevikus saadavate rahavoogude nüüdisväärtus või selle vara neto müügihind, olenevalt kumb on kõrgem. Vara neto müügihinna määramisel kasutatakse ettevõtteväliste ekspertide abi. Allahindlus kajastatakse aruandeperioodi kuluna kasumiaruandes real "põhivara amortisatsioon ja väärtuse langus".

Rendid

Kapitalirendina kajastatakse selliseid renditehinguid, mille puhul kõik olulised vara omandiga seonduvad riskid ja hüved kanduvad üle rentnikule. Kõiki ülejäänud renditehinguid kajastatakse kasutusrendina.

Kapitalirendi tingimustel soetatud vara kajastatakse rentniku bilansis miinimumrendimaksete nüüdisväärtuses. Kapitalirendi tingimustel soetatud varade amortisatsiooniperioodiks on vara kasulik tööiga või rendiperiood, olenevalt sellest, mis on lühem. Kapitalirendi tingimustel müüdüd vara kajastatakse rendileandja bilansis nõudena kapitalirenti tehtud netoinvesteeringu summas.

Kasutusrendi puhul kajastab renditavat vara oma bilansis rendileandja. Kasutusrendi maksed kajastatakse rendiperioodi jooksul lineaarselt rendileandja poolt tuluna ning rentniku poolt kuluna.

Finantskohustused

Finantskohustused võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, milleks on finantskohustuse eest saadud tasu õiglane väärtus. Edaspidi kajastatakse finantskohustusi nende korrigeeritud soetusmaksumuses, kasutades efektiivset intressimäära. Tehingukulud võetakse arvesse efektiivse intressimäära arvutamisel ning kantakse kuludesse finantskohustuse eluea jooksul.

Finantskohustustega kaasnev intressikulu kajastatakse kasumiaruande real "Finantstulud ja -kulud" (lisas real "intressikulu"), v.a. need intressikulud, mis on seotud omatarbeks ehitatavate materiaalse põhivara finantseerimisega (alates ehitustegevuse algusest kuni valmis vara vastuvõtmiseni).

Maksustamine

Eestis kehtiva tulumaksuseaduse kohaselt ei maksustata Eestis ettevõtte aruandeaasta kasumit. Tulumaksu makstakse dividendidelt, erisoodustustelt, kingitustelt, annetustelt, vastuvõtukuludelt, ettevõtlusega mitteseotud väljamaksetelt ning siirdehinna korrigeerimistelt. Kuni 31. detsembrini 2011. aasta väljamakstud dividendide osas oli maksumääraks 21/79 ning 2012. aasta maksumäär on jäänud samaks. Teatud tingimustel on võimalik saadud dividende jaotada edasi ilma täiendava tulumaksukuluta. Dividendide väljamaksmisega kaasnevat ettevõtte tulumaksu kajastatakse kohustusena ja kasumiaruandes tulumaksukuluna samal perioodil kui dividendid välja kuulutatakse, sõltumata sellest, millise perioodi eest need on välja kuulutatud või millal need tegelikult välja makstakse. Maksustamissüsteemi omapärast lähtuvalt ei teki Eestis registreeritud ettevõtetel erinevusi vara maksuarvestuslike ja bilansiliste jääkväärtuste vahel ning sellest tulenevalt ka edasilükkunud tulumaksunõudeid ega -kohustusi. Bilansis ei kajastata tingimuslikku tulumaksukohustust, mis tekiks jaotamata kasumist dividendide väljamaksmisel.

Maksimaalne tulumaksukohustus, mis võiks kaasneda dividendide väljamaksmisega, on ära toodud lisas "Osakapital".

Tulud

Tulu kajastatakse saadud või saadaoleva tasu õiglases väärtuses. Kaupade müügist tulenevat tulu kajastatakse siis, kui kõik olulised omandiga seotud riskid on läinud üle ostjale ning müügitulu ja tehinguga seotud kulu on usaldusväärselt määratav. Tulu teenuste müügist kajastatakse teenuse osutamisel.

Kohustuslik reservkapital

Vastavalt Eesti Vabariigi äriseadustikule teeb ettevõtte iga aasta puhaskasumist vähemalt 5%-lise eraldise kohustuslikku reservkapitali kuni reservkapital moodustab vähemalt 10% ettevõtte osakapitalist. Kohustuslikku reservkapitali ei tohi dividendidena välja maksta, kuid seda võib kasutada kahjumi katmiseks, kui seda ei ole võimalik katta vabast omakapitalist. Samuti võib kohustuslikku reservkapitali kasutada osakapitali suurendamiseks.

Bilansipäevajärgsed sündmused

Raamatupidamise aastaaruandes kajastuvad olulised vara ja kohustuste hindamist mõjutavad asjaolud, mis ilmnesisid bilansipäeva ja aruande

koostamispäeva vahemikul, kuid on seotud aruandeperioodil või varasematel perioodidel toimunud tehingutega. Bilansipäevajärgsed sündmused, mida ei ole varade ja kohustuste hindamisel arvesse võetud, kuid mis oluliselt mõjutavad järgmise majandusaasta tulemust, on raamatupidamise aastaruandes avalikustatud.

Lisa 2 Müügitulu

(tuhandetes eurodes)

	2011	2010
Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes		
Müük Euroopa Liidu riikidele		
Eesti	105	108
Saksamaa	794	527
Holland	394	121
Läti	33	15
Belgia	40	21
Soome	20	372
Müük Euroopa Liidu riikidele, muud	15	110
Müük Euroopa Liidu riikidele, kokku	1 401	1 274
Müük väljapoole Euroopa Liidu riike		
Norra	0	1
Müük väljapoole Euroopa Liidu riike, kokku	0	1
Kokku müügitulu	1 401	1 275
Müügitulu tegevusalade lõikes		
Kaubavedu maanteel (riigisisene ja rahvusvaheline vedu)	1 198	819
Veoste ekspedeerimine	203	456
Kokku müügitulu	1 401	1 275

Lisa 3 Muud äritulud

(tuhandetes eurodes)

	2011	2010
Muud	3	2
Kokku muud äritulud	3	2

Lisa 4 Kaubad, toore, materjal ja teenused

(tuhandetes eurodes)

	2011	2010
Energia	-538	-355
Kütus	-538	-355
Transpordikulud	-243	-182
Rendikulud emaettevõtjale ja teistele konsolideerimisgrupi ettevõtjatele	-67	-80
Edasimüüdud veoteenus	-191	-346
Masinate hoolde, remondi, kindlustus-ja rendikulud	-110	-114
Muud	-9	-5
Kokku kaubad, toore, materjal ja teenused	-1 158	-1 082

Lisa 5 Mitmesugused tegevuskulud

(tuhandetes eurodes)

	2011	2010
Üür ja rent	-5	-5
Mitmesugused bürookulud	-11	-12
Koolituskulud	0	-1
Finants- ja juriidilise teenused emaettevõtjalt ja teistelt konsolideerimisgrupi ettevõtjatelt	-26	-27
Finants- ja juriidilised teenused	-10	-8
Muud	-9	-7
Kokku mitmesugused tegevuskulud	-61	-60

Lisa 6 Tööjõukulud

(tuhandetes eurodes)

	2011	2010
Palgakulu	-104	-95
Sotsiaalmaksud	-34	-31
Töötuskindlustus	-1	-1
Kokku tööjõukulud	-139	-127
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	15	14

Lisa 7 Muud ärikulud

(tuhandetes eurodes)

	2011	2010
Kahjum materiaalse põhivara müügist	-10	-2
Kahjum valuutakursi muutustest	0	-1
Kokku muud ärikulud	-10	-3

Kahjum materiaalse põhivara müügist 2011.aastal on seletatud lisa 12.

Lisa 8 Finantstulud ja -kulud

(tuhandetes eurodes)

	2011	2010
Intressikulud	-6	-1
Intressikulu kapitalirendilt	-6	-1
Muud finantstulud ja -kulud	-1	0
Intressikulud emaettevõtjatele ja teistele konsolideerimisgrupi ettevõtjatele	-5	-4
Kokku finantstulud ja -kulud	-12	-5

Lisa 9 Nõuded ja ettemaksed

(tuhandetes eurodes)

	31.12.2011	31.12.2010	Lisa nr
Nõuded ostjate vastu	78	52	
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	30	10	13
Muud nõuded	2	2	
Muud nõuded	2	2	
Ettemaksed	10	16	
Nõuded emaettevõtja ja teiste konsolideerimisgrupi ettevõtjate vastu	31	46	
Viitlaekumised			
Kokku nõuded ja ettemaksed	151	126	

Lisa 10 Varud

(tuhandetes eurodes)

Varudena on kajastatud veokite kütus summas 12 tuhat eurot seisuga 31.12.2011 ning summas 6 tuhat eurot seisuga 31.12.2010.

Lisa 11 Pikaajalised finantsinvesteeringud

(tuhandetes eurodes)

	31.12.2011	31.12.2010
Muud pikaajalised finantsinvesteeringud	31	50
Kokku pikaajalised finantsinvesteeringud	31	50

Pikaajalised finantsinvesteeringud 31 tuhat eurot (2010: 50 tuhat eurot) sisaldavad Euroopa liikmesriikidest tagastamisele kuuluvat käibemaksunõuet.

Lisa 12 Materiaalne põhivara

(tuhandetes eurodes)

				Kokku
	Transpordi- vahendid	Arvutid ja arvuti- süsteemid	Masinad ja seadmed	
31.12.2009				
Soetusmaksumus	380	4	384	384
Akumuleeritud kulum	-196	-4	-200	-200
Jääkmaksumus	184	0	184	184
Ostud ja parendused	178	0	178	178
Muud ostud ja parendused	178	0	178	178
Amortisatsioonikulu	-35	0	-35	-35
Müügid	-95	0	-95	-95
Muud muutused	42	0	42	42
31.12.2010				
Soetusmaksumus	463	4	467	467
Akumuleeritud kulum	-189	-4	-193	-193
Jääkmaksumus	274	0	274	274
Ostud ja parendused	302	0	302	302
Amortisatsioonikulu	-45	0	-45	-45
Müügid	-237	0	-237	-237
Muud muutused	173	0	173	173
31.12.2011				
Soetusmaksumus	529	4	533	533
Akumuleeritud kulum	-62	-4	-66	-66
Jääkmaksumus	467	0	467	467

Müüdud materiaalne põhivara müügihinna

	2011	2010
Masinad ja seadmed	12	54
Transpordivahendid	12	54
Kokku	12	54

2011.aastal soetati transpordivahendeid kapitalirendi tingimustel soetusmaksumusega 300 tuhat eurot, millest 63 tuhat eurot tasuti aruandeaastal (vaata lisa 15).
Lisaks vahetati välja ühe transpordivahendi mootor soetusmaksumuses 3 tuhat eurot.

Aruandeaastal müüdi transpordivahendeid 12 tuhande euro väärtuses, samade varade mahakandmise ja müügi tulemusena saadi kahjumit 10 tuhat eurot, vaata lisa 7.

Real "Müügid" on kajastatud müüdud põhivara soetusmaksumuse mahakandmine ja real "Muud muutused" on sama põhivara akumulieeritud kulumi mahakandmine.

Lisa 13 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad

(tuhandetes eurodes)

	31.12.2011		31.12.2010	
	Ettemaks	Maksuvõlg	Ettemaks	Maksuvõlg
Käibemaks	30	0	10	0
Üksikisiku tulumaks	0	2	0	2
Sotsiaalmaks	0	5	0	5
Töötuskindlustusmaksed	0	1	0	0
Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad	30	8	10	7

Lisa 14 Võlad ja ettemaksed

(tuhandetes eurodes)

	31.12.2011	31.12.2010	Lisa nr
Võlad tarnijatele	67	53	
Võlad töövõtjatele	22	26	
Maksuvõlad	8	7	13
Muud võlad	0	3	
Muud viitvõlad	0	3	
Lühiajalised kohustused emattevõtjale ja teistele konsolideerimisgrupi ettevõtjatele	9	35	
Kokku võlad ja ettemaksed	106	124	

Lühiajalised kohustused emattevõtjale ja teistele konsolideerimisgrupi ettevõtjatele koosnevad tavapärase äritegevusega seotud ostudest tekkinud kohustustest.

Lisa 15 Kapitalirent

(tuhandetes eurodes)

Aruandekohustuslane kui rentnik

	31.12.2011	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg	Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta				
Kapitalirendikohustused	434	163	271	0	6kuu EURIBOR	EUR	2015	16
Kapitalirendikohustused kokku	434	163	271	0				

	31.12.2010	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg	Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta				
Kapitalirendikohutused	179	52	127	0	6kuu EURIBOR+2,5%	EUR	2015	16
Kapitalirendikohustused kokku	179	52	127	0				

Renditud varade bilansiline jääkmaksumus		
	2011	2010
Masinad ja seadmed	300	175
Kokku	300	175

2011.aastal soetati kapitalirendi tingimustel transpordivahendid soetusmaksumuses 300 tuhat eurot (2010.aasta 175 tuhat eurot). Kapitalirendi intresse tasuti 7 tuhande euro eest.

Aruandeaastal tasuti kapitalirendi maksetena 63 tuhat eurot (2010.aasta 4 tuhat eurot).

Lisa 16 Laenukohustused

(tuhandetes eurodes)

	31.12.2011	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Pikaajalised laenud					
Pikaajaline laen emaettevõtjalt ja teistelt konsolideerimisgrupi ettevõtjatelt	147	0	147	0	
Pikaajalised laenud kokku	147	0	147		
Kapitalirendikohustused kokku	434	163	271	0	15
Laenukohustused kokku	581	163	418	0	
	31.12.2010	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Pikaajalised laenud					
Pikaajaline laen emaettevõtjalt ja teistelt konsolideerimisgrupi ettevõtjatelt	147	0	147	0	
Pikaajalised laenud kokku	147	0	147	0	
Kapitalirendikohustused kokku	179	52	127	0	15
Laenukohustused kokku	326	52	274	0	

Tschudi Road Transport OÜ on võtnud emaettevõttelt Tschudi Logistics Holding AS(Norra) laenu summas 147 tuhat eurot. Laenu intressimääraks on 12 kuu EURIBOR + 1,5%, laenu valuutaks on EUR ja laenu maksetähtaeg on 31.03.2013.

2011. aastal arvestatud intress moodustas 4 tuhat eurot ning intressid olid tasutud 2011. aasta jooksul.

2010. aastal arvestatud intress moodustas 5 tuhat eurot ning intressid olid tasutud 2010. aasta jooksul.

Lisa 17 Osakapital

(tuhandetes eurodes)

	31.12.2011	31.12.2010
Osakapital	56	56
Osade arv (tk)	1	1
Osade nimiväärtus on 56 tuhat eurot. Osaühingu kapitali võib suurendada põhikorda muutmata 225 tuhande euroni.		

2011. aastal ettevõtte teenis kahjumit summas 21 tuhat eurot. 31.12.2011 seisuga eelmiste perioodide kahjum moodustab 293 tuhat eurot, seega ettevõttel pole võimalik välja maksta dividende ja potentsiaalset tulumaksukohustust ei teki.

2012 aasta veebruarikuus suurendati osaühingu omakapitali 40 tuhande euro võrra, lasti välja uus osa nimiväärtusega 10 eurot ja ülekursiga 39 990 eurot.

Osa eest tasuti mitterahalisel teel, millega konverteeriti osa emaettevõttelt Tschudi Logistics Holding AS-ilt (Norra) saadud laenust.

Lisa 18 Kasutusrent

(tuhandetes eurodes)

Aruandekohustuslane kui rentnik

	2011	2010
Kasutusrendikulu	70	85
Järgmiste perioodide kasutusrendikulu mittekatkestatavatest lepingutest		
	31.12.2011	31.12.2010
12 kuu jooksul	3	84
1-5 aasta jooksul	8	136

Tschudi Road Transport OÜ rentis 2011. aastal kasutusrendi tingimustel kahte sõiduauto, 6 veoauto ja 5 konteinerhaagist.

Lisa 19 Seotud osapooled

(tuhandetes eurodes)

Aruandekohustuse emaettevõtja nimetus	Tschudi Logistics Holding AS
Riik, kus aruandekohustuse emaettevõtja on registreeritud	Norra
Kontserni nimetus, millesse kuulub emaettevõtja	Tschudi Shipping Company AS
Riik, kus kontserni emaettevõtja on registreeritud	Norra

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

	31.12.2011		31.12.2010	
	Nõuded	Kohustused	Nõuded	Kohustused
Emaettevõtja	0	2	0	3
Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtjad	31	6	46	31

	2011		2010	
	Ostud	Müügid	Ostud	Müügid
Emaettevõtja	8	0	4	0
Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtjad	103	381	120	394

Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused		
	2011	2010
Arvestatud tasu	15	15

Tschudi Road Transport OÜ on võtnud emaettevõttelt Tschudi Logistics Holding AS(Norra) laenu summas 147 tuhat eurot.

Laenu intressimääraks on 12 kuu EURIBOR + 1,5%, laenu valuutaks on EUR ja laenu maksetähtaeg on 31.03.2013.

2011. aastal arvestatud intress moodustas 4 tuhat eurot ning intressid olid tasutud 2011. aasta jooksul. 2010.aastal moodustas intress 5 tuhat eurot, mis tasuti 2010.aastal.

Müügid kontserniettevõtjatele on seotud kaubavedude osutamisega.

Ostud on seotud veokite ja ruumi rentimisega ning sisseostetud raamatupidamise- ja juriidilise teenusega.

Juhatuse liikmel on õigus saada lahkumishüvitist. Maksimaalne summa, mis tuleks ettevõttel nõukogu poolt tagasikutsumisel tasuda on kolmekordne kuutasu.

Lisa 20 Sündmused pärast bilansipäeva

2012 aasta veebruarikuus suurendati osaühingu omakapitali 40 tuhande euro võrra, lasti välja uus osa nimiväärtusega 10 eurot ja ülekursiga 39990 eurot. Osa eest tasuti mitterahalisel teel, millega konverteeriti osa emaettevõttelt Tschudi Logistics Holding AS-ilt (Norra) saadud laenust.

Aruande digitaalallkirjad

Tschudi Road Transport OÜ (registrikood: 10230310) 01.01.2011 - 31.12.2011 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
KOIT MÖLDER	Juhatuse liige	17.05.2012

SÕLTUMATU VANDEAUDIITORI ARUANNE

Tschudi Road Transport OÜ osanikele

Oleme auditeerinud kaasnevat Tschudi Road Transport OÜ raamatupidamise aastaaruannet, mis sisaldab bilanssi seisuga 31. detsember 2011 ning eeltoodud kuupäeval lõppenud majandusaasta kasumiaruannet, omakapitali muutuste aruannet ja rahavoogude aruannet, aastaaruande koostamisel kasutatud peamiste arvestuspõhimõtete kokkuvõtet ning muud selgitavat informatsiooni.

Juhtkonna kohustus raamatupidamisaruannete osas

Juhtkond vastutab raamatupidamise aastaaruande koostamise ning õiglase esitamise eest kooskõlas Eesti hea raamatupidamistava nõuetega ning sellise sisekontrollisüsteemi eest mida juhtkond peab vajalikuks, võimaldamaks raamatupidamise aastaaruande korrektset koostamist ja esitamist ilma pettustest või vigadest tulenevate oluliste väärkajastamisteta.

Vandeaudiitori kohustus

Meie kohustuseks on avaldada auditi põhjal arvamust raamatupidamise aastaaruande kohta. Viisime auditi läbi kooskõlas rahvusvaheliste auditeerimisstandarditega (Eesti). Need standardid nõuavad, et me oleme vastavuses eetikanõuetega ning et me planeerime ja viime auditi läbi omandamaks põhjendatud kindlustunde selle kohta, et raamatupidamise aastaaruanne ei sisalda olulisi väärkajastamisi.

Audit hõlmab raamatupidamise aastaaruandes esitatud arv näitajate ja avalikustatud informatsiooni kohta auditi tõendusmaterjali kogumiseks vajalike protseduuride läbiviimist. Nende protseduuride hulk ja sisu sõltuvad vandeaudiitori otsustustest, sealhulgas hinnangust riskidele, et raamatupidamise aastaaruanne võib sisaldada pettustest või vigadest tulenevaid olulisi väärkajastamisi. Asjakohaste auditi protseduuride kavandamiseks võtab vandeaudiitor nende riskihinnangute tegemisel arvesse õige ja õiglase raamatupidamise aastaaruande koostamiseks ja esitamiseks juurutatud sisekontrollisüsteemi, kuid mitte selleks, et avaldada arvamust sisekontrolli tulemuslikkuse kohta. Audit hõlmab ka kasutatud arvestuspõhimõtete asjakohasuse, juhatuse poolt tehtud raamatupidamislike hinnangute põhjendatuse ja raamatupidamise aastaaruande üldise esituslaadi hindamist.

Usume, et kogutud auditi tõendusmaterjal on piisav ja asjakohane meie arvamuse avaldamiseks.

Arvamus

Meie arvates kajastab kaasnev raamatupidamise aastaaruanne kõigis olulistes osades õiglaselt Tschudi Road Transport OÜ finantsseisundit seisuga 31. detsember 2011 ning sellel kuupäeval lõppenud majandusaasta finantstulemust ja rahavoogusid kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga.

/allkirjastatud digitaalselt/

Ivar Kiigemägi

Vandeaudiitori number 527

Ernst & Young Baltic AS

Audiitorettevõtja tegevusloa number 58

Rävala pst 4, 10143 Tallinn

17. mai 2012

Audiitorite digitaalallkirjad

Tschudi Road Transport OÜ (registrikood: 10230310) 01.01.2011 - 31.12.2011 majandusaasta aruandele lisatud audiitori aruande on digitaalselt allkirjastanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
IVAR KIIGEMÄGI	Vandeaudiitor	17.05.2012

Kahjumi katmise ettepanek

(tuhandetes eurodes)

	31.12.2011
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	-272
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-21
Kokku	-293
Katmine	
Ülekursi vähendamine	
Osakapitali suurendamine (vähendamine)	40
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	-293
Kokku	-253

Tschudi Road Transport OÜ lõpetas 2011. aasta kahjumiga summas 21 tuhat eurot. Kokku katmata kahjum seisuga 31. detsember 2011 on seega 293 tuhat eurot.

Ettevõtte omanik viis ettevõtte omakapitali vastavusse Äriseadustiku nõuetega seisuga 09. aprill 2012 a.

Kahjumi katmise otsus

(tuhandetes eurodes)

	31.12.2011
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	-272
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-21
Kokku	-293
Katmine	
Ülekursi vähendamine	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	
Kokku	

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EUR)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Kaubavedu maanteel	49411	1198000	85.51%	Jah
Veoste ekspedeerimine	52291	203000	14.49%	Ei

Sidevahendid

Liik	Sisu
Telefon	+372 6409720
Faks	+372 6409559
E-posti aadress	tschudiroad@tschudiroad.com
E-posti aadress	km@tschudiroad.com
Veebilehe aadress	www.tschudiroad.com